

	Match Sheet Skater Hockey Inline Hockey Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		1 Zofingen Black Panthers			Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions													
	Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga		Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	End / Ende Fin / Fine	code				
	CLUB 1		Zofingen Black Panthers		SNR		28	C	HODEL Christoph	202253	07:47	21	28	1				24:52	96	2	26:52	C1			
CLUB 2		Oensingen Roadrunners		SNR		33	A	GÜT Janick	202277	07:55	33		2				35:37	21	2	37:37	J1				
Lieu / Ort Location / Luogo		Zofingen		Date / Datum Date / Data		27.09.2023		7	G	MARTI Luca	208253	16:50	96	2	3		43:14	24	2	45:14	A				
Start / Beginn Début / Inizio		19:45		End / Ende Fin / Fine		21:42		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		SNV15		24	G	JORDI Reto	218318	29:04	2	28	5		50:32	21	2	51:46	S1
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole				2	2	RIESEN Samuel	208242	32:31	28	2	6		56:47	2	2	58:47	H				
Tournament / Turnier Torneo / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa				11		SCHAFFHAUSER Robin	202197	53:05	26	33	7										
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spettatori		19		10		MÜLLER Daniel	202260														
No Card / Lic. No Lic. / Tess.		9040		Surname / Name Nom / Cognome		Vorename / Vorname Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift		COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		209131		TIME OUT		TOTAL		7	
Time Keeper Chronométrateur		203083		BEUTLER Dario				2		Oensingen Roadrunners		Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions							
Official scorer Marqueur		207430		BAUMGARTNER Thomas				5		C	STRAUMANN Reto	202293	20:31	2	6	1		05:48	2	2	07:47	B1			
Referee 1 Arbitre 1		9251		GEGENSCHATZ Roland				7		A	ALTERMATT Ramon	202303	23:49	7	14	2		15:40	2	2	16:50	G1			
Referee 2 Arbitre 2								1		G	BUR Markus	214155	33:06	96		3		24:52	2	2	26:52	E			
Tech. Director Directeur tech.								G					49:42	6	96	4		39:11	5	2	41:11	B1			
													51:46	2	96	5		54:12	6	2	56:12	A			
								2			BRUN Marco	202318													
								48			FLURI Christoph	202317													
								14			KIPFER Remo	202306													
								6			KOHLER Remo	202287													
								19			MÜLLER Tobias	209231													
								96			TO Chi-Cuong	202294													